

# 最喜愛的故事 - 填色/繪畫/書法/攝影/電腦平面設計比賽 "My Favorite Story" –

### Coloring / Painting / Calligraphy / Photography / Digital Drawing Design Competition 報名表格

# **Application Form**

Group Form

甲. 參賽團體資料 Institution's Information					
團體名稱	貸中文) Name of In	nstitution (Chinese):			
團體名稱	其(英文) Name of In	nstitution (English):			
團體聯絡	B人姓名 Contact P	Person:			
(中)		_(Eng)			
通訊地址	Address:				
電話 Tel:					
電郵 Em	nail (請以正楷填寫	,主辦機構會以電郵形式回覆確認)(Please	fill in with block letters, confirmation email		
will be se	ent to above address	s):			
		之附表填寫所有隊員的個人資料。 Il in the personal information of all group members	in the attached chart on page 4.		
(資 用者	料將用於最佳老師獎 · 。)(Data will be used	(如適用) Training institution and instructe 及最佳學院獎,必須於遞交表格時完整填寫,方符合 I for the Best Teacher Award and Outstanding Performan ise will be disqualified. Will not accept any re-submitted	領獎資格,恕不接受任何後補申請。請刪去不適 ce Award. All information must be completed when		
培訓	川機構名稱 Nam	e of training institution:			
指導	尊老師/私人老師	名稱 Instructor's / private tutor's name(	必須填寫全名)(Full name must be		
filled):機構電話 Training institutions tel. no:					
電郵	Email address:				
從什麼途	經得知比賽 Whe	ere do you know the competition?			
□學校 \$	School	口培訓/補習機構 Training institutions	口香港比賽網 hkcontest		
口親友 F	Relatives	口私人老師 Private Tutor	口親子雜誌 Parenting Magazine		
口谷歌 (	Google	口雅虔 Yahoo	口其他 Others:		



### 丙. 參賽項目及組別 Categories and groups

(請在	所報參賽項目及組別 '□'中✔) (please tick appro	opriate '□' for categories and groups)		
	幼兒唱遊班 Pre-nursery(PN) Level			
	幼兒低班 K1 Level	□ 填色 Coloring		
	幼兒中班 K2 Level	口 英已 Coloning		
	幼兒高班 K3 Level			
	幼兒組 Infant group (Age 3-4)			
	幼童組 Young child group (Age 5-6)	□ 繪畫 Painting; 主題 topic:		
	兒童組 Child group (Age 7-9)	□ 中文書法 (毛筆) Chinese Calligraphy (Writing brush)		
	少年組 Juvenile group (Age 10-12)	□ 中文書法 (硬筆) Chinese Calligraphy (Hardpen writing)		
	青少年組 Teenage group (Age 13-15)	□ 英文書法 (硬筆) English Calligraphy (Hardpen writing)		
	青年組 Youth group (Age 16-18)	□ 攝影 Photography; 主題 topic:		
	公開組 Adult group (Age 19 or above)			
	兒童組 Child group (Age 7-9)			
	少年組 Juvenile group (Age 10-12)	口 家巡亚西地 Digital Drowing Design		
	青少年組 Teenage group (Age 13-15)	□ 電腦平面設計 Digital Drawing Design;		
	青年組 Youth group (Age 16-18)	主題 topic:		
	公開組 Adult group (Age 19 or above)			

#### 丁. 注意事項 Precautions

- 1. 本人明白一經報名,報名費將不獲發還。
  I understand that upon registration, the registration fee will not be refunded.
- 本人已經閱讀並同意遵守大會賽事安排及比賽章程。(請自行下載)
   I have read and agreed to abide the General Rules & Regulations and all arrangements organized (please download).
- 3. 如得獎者未能於比賽頒獎禮中取回獎狀/獎盃,本協會於頒發日期起計算保留一個月,如未能於一個月 內取回之獎狀或所訂購的獎盃均不獲退還及不予保留。
  - If contestants cannot take their certificates / trophies at the award presentation date, the council will keep these for one month. After one month, the certificates / trophies will not be returned and kept.
- 4. 已填妥報名表格內所需資料並繳交費用 Completed application forms together with payment.
- 5. 如選擇以郵寄方式遞交報名表格,請確保信件郵資充足。如有郵資不足情況,將收取每份信件行政費用 \$50。50 dollars administration fee will be charged if mail items do not bear insufficient postage.

_ , ,		已仔細閱讀並同意香港國際文藝交流協會刊登於網
上之個人私隱資料聲明及比賽章程。		
Ī	(Parents' / Renrese	entative of the Institution's signature) declare that I

have read and agreed the Personal Information Collection Statement and the Rules of the Competition posted

註:每份報名表格可填報多個項目。 Note: Each application form can apply for several competition items.

on the website of Hong Kong International Exchange of Artist & Culture Association.



參賽費用 Competition Fee:

費用 Fee	港幣 (HK\$) (每位) (per person)	項目 Item	小計 (HK\$) Subtotal (HK\$)
每項送交作品項目 Works submitted for the competition (per item)	\$100		
退畫費用 (每項作品)Fee for return works (per item)	\$150		
報名費用總數	Total Submission Fee		

赵畫實用(母項作品)Fee for return works (per item)	\$150		
報名費用總數	Total Submission Fee		
付款方法 Payment method:  □ 劃線支票(只收香港銀行發行的港幣支票) Crosse	ed cheque (only accept	check issued by Ba	ank in Hong Kong)
支票號碼 Cheque No.:			
請將劃線支票郵寄至本協會(請在支票背面請註明參賽者 cheque to us. (Include participant's name, name of competition			-
□ 直接存入銀行 (Deposit into Bank Account)			
# 124-070723-838 匯豐銀行 HSBC, 戶名: 香港國際文藝3 Association)	交流協會 (Hong Kong Intern	ational Exchange of A	rtist & Culture
請將存款收據以 郵寄 / 傳真 / 電郵 / 電話 WHATSAPP	至本協會 (請註明參賽者如	生名、所參加比賽、紅	到別及聯絡電話)
Please post / fax / mail / WhatsApp the receipts to us. (Include back of the receipts)	participant's name, name of	competition, group and	contact number at the
□ PAYPAL **(需收取每筆交易 5%手續費)			
請將存款收據以 郵寄 / 傳真 / 電郵 / 電話 WHATSAPP	至本協會 (請註明參賽者姓	生名、所參加比賽、紅	到月及聯絡電話)
Please post / fax / mail / WhatsApp the receipts to us. (Include back of the receipts)	participant's name, name of	competition, group and	contact number at the
□ 微信 Wechat **(微信功能只可支付人民幣(¥)	) ∘ It only pay RMB(¥) i	n WeChat.)	
請將存款收據以 郵寄/傳真/電郵/電話 WHATSAPP	至本協會 (請註明參賽者如	生名、所參加比賽、紅	到月及聯絡電話)
Please post / fax / mail / WhatsApp the receipts to us. (Include back of the receipts)	participant's name, name of	competition, group and	contact number at the
□ Payme (請掃瞄後按上適當銀碼支付) 請將存款收據以 WHATSAPP: 6808 2017 至本協會 (請註F	<b>明參賽者姓名、所參加比賽</b>	、組別及聯絡電話)	
Please WhatsApp: 6808 2017 the receipts to us.			
家長 / 團體代表人簽署:			
Parents' / Representative of the Institution's Signat	ure:		CHR. METOMED
日期 Date:			



# 團體參賽者 報名表格 Additional Application Form for Group Entry

成員姓名 Group Member's Name (Chinese & Eng)	出生日期 Date of Birth (DD/MM/YY) **公開組參賽者無 須填寫此欄	性別 Gender	参賽組別 Competition groups	参賽項目及主題 Competition categories and topic	就讀學校 School

(請用正楷填寫,如表格不敷應用,請自行複印)



# 參賽聲明 Competition Declaration

茲證明	(參賽者姓名)(組別:
參加 最喜愛的故事 - 填色/繪畫/書法/攝影/電	<b>腦平面設計比賽</b> ,由参賽者本人親筆著色。
It is certified that	(name of participant)
Painting / Calligraphy / Photography / Digital l	) participate in "My Favorite Story" – Coloring / Drawing Design Competition, completed by the
Painting / Calligraphy / Photography / Digital l	
Painting / Calligraphy / Photography / Digital 1 participant.  参賽者 / 團體代表人姓名:	
Painting / Calligraphy / Photography / Digital Departicipant.  参賽者 / 團體代表人姓名: Participant's / Representative of the Institution's Name:	
Painting / Calligraphy / Photography / Digital Departicipant.  参賽者 / 團體代表人姓名: Participant's / Representative of the Institution's Name: 簽署:	Drawing Design Competition, completed by the
Painting / Calligraphy / Photography / Digital Departicipant.  参賽者 / 團體代表人姓名: Participant's / Representative of the Institution's Name:	
Painting / Calligraphy / Photography / Digital Departicipant.  参賽者 / 團體代表人姓名: Participant's / Representative of the Institution's Name: 簽署: Signature:	Drawing Design Competition, completed by the
Painting / Calligraphy / Photography / Digital Departicipant.  参賽者 / 團體代表人姓名: Participant's / Representative of the Institution's Name:	Drawing Design Competition, completed by the
Painting / Calligraphy / Photography / Digital Departicipant.  参賽者 / 團體代表人姓名: Participant's / Representative of the Institution's Name:	Drawing Design Competition, completed by the
Painting / Calligraphy / Photography / Digital Departicipant.  参賽者 / 團體代表人姓名: Participant's / Representative of the Institution's Name:	Drawing Design Competition, completed by the

#### 備註 Remarks

- 1. 請將此頁貼在參賽作品背面
- 2. 申請退回之作品將有機會於港鐵站社區畫廊展出。



# 退作品聲明書

### **Declaration for Return of Works**

致香港國際文藝交流協會: To Hong Kong International Exchange of Artist &	& Culture Association:
+++ <u>&gt;</u> ¬¬>¬¬¬>	
	(參賽者姓名)(組別:)
	<b>巡平面設計比賽</b> ,並要求退作品。我們願意付港幣
	星以 <b>順豐到付 / 自取形式 (</b> 删去不適用者) 領回。如參賽 五十天内白取佐日,不則太命將以順豐到付形式客同佐
有选择日双形式强凹,参复有须任比食和木俊 品。	五十天内自取作品,否則本會將以順豐到付形式寄回作
地址:	
收件人:	
It is certified that	(Name of participant) (Group:)
	Painting / Calligraphy / Photography / Digital Drawing
<b>Design Competition</b> , request for return of works.	. We agreed to pay the fee HK\$150 as the return works' fee
	very ourself (Delete as appropriate) to receive the works. If
_	The participant must collect the work within 50 days after
the end of the competition. Otherwise the work w	rill be sent back by SF Express.
Address:	
Recipient's Name:	
本人明白根據 貴會一般比賽章程<2.1.18.>,	所有退回作品,於展覽、運送或郵遞過程中,如有任
何遺失或損壞,貴會無需付任何責任。	
_	Regulations <2.1.16.>, The Association will not be
responsible for any loss or damage of all return	ned works during the exhibition, delivery or postal
process.	
参賽者 / 家長 / 團體代表	·人姓名:
Participant's / Parents' / Representative of the Institution's	
簽署 Si	ignature:
日其	期 Date: